



CHAMBRE DES COMMUNES  
HOUSE OF COMMONS  
CANADA

# **Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique**

---

ETHI • NUMÉRO 037 • 1<sup>re</sup> SESSION • 41<sup>e</sup> LÉGISLATURE

---

TÉMOIGNAGES

**Le mardi 8 mai 2012**

—  
**Président**

**M. Pierre-Luc Dusseault**



## Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique

Le mardi 8 mai 2012

• (1100)

[Français]

**Le président (M. Pierre-Luc Dusseault (Sherbrooke, NPD)):** Bonjour à tous. Comme l'indique l'ordre du jour, nous allons commencer par la motion de Mme Borg.

Tout d'abord, j'aimerais vous informer qu'on a reçu la réponse du gouvernement concernant le rapport sur CBC. Il n'est pas encore disponible en version papier, mais il va paraître très bientôt sur le site Web du comité. On pourra éventuellement le distribuer aux membres du comité, au besoin.

Je vais laisser la parole à Mme Borg, qui va traiter de sa motion.

**Mme Charmaine Borg (Terrebonne—Blainville, NPD):** Merci.

Lors de la dernière séance du comité, il a été question de nous pencher sur les mesures prises par Facebook et d'autres médias sociaux pour protéger les renseignements personnels des Canadiens. Je pense que c'est une motion très importante et qu'une étude à ce sujet le serait également. La motion se lit comme suit:

Que le Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique étudie les efforts et les mesures qu'ont pris Google, Facebook et autres médias sociaux pour protéger les renseignements personnels des Canadiens, et que le Comité fasse rapport de ses conclusions à la Chambre.

De plus en plus, on constate que tous les Canadiens ne savent pas nécessairement ce que sont les réseaux sociaux et ce que Facebook, Google et Twitter font de leurs renseignements personnels. Ces médias sont en train de devenir de gros entrepôts de données personnelles. Ça me préoccupe particulièrement, et compte tenu que 17 millions de personnes utilisent Facebook d'un bout à l'autre du Canada, je pense que ça préoccupe aussi la plupart des Canadiens.

À mon avis, cette question est d'autant plus cruciale que ces médias sociaux sont aussi utilisés par des aînés et des jeunes, et que ces derniers sont considérés comme plus vulnérables face aux risques relatifs aux renseignements personnels. On comprend la

nécessité de se pencher là-dessus. La question a été abondamment traitée, entre autres dans les journaux. On a vu l'exemple de Walmart, qui, après avoir acheté le calendrier Facebook, a décidé de vendre des produits selon les renseignements personnels fournis par cette application. S'agit-il d'une tendance? J'aimerais le savoir. Je crois qu'en tant que parlementaires, il serait bon que nous ayons une vue d'ensemble de ce phénomène, ce qui inclurait l'ensemble des parties concernées.

J'espère que les députés du gouvernement vont voter en faveur de ma motion. À mon avis, le comité pourrait faire du bon travail à ce sujet. J'ai hâte de pouvoir me pencher sur toutes ces questions et j'espère obtenir votre appui. Merci.

**Le président:** Je cède la parole à M. Del Mastro.

[Traduction]

**M. Dean Del Mastro (Peterborough, PCC):** Je propose que le comité poursuive sa séance à huis clos pour discuter de ses travaux.

[Français]

**Le président:** Cette motion ne peut pas faire l'objet d'un débat. Nous allons donc passer au vote.

[Traduction]

**M. Charlie Angus (Timmins—Baie James, NPD):** Pourrions-nous avoir un vote par appel nominal?

[Français]

**Le président:** Le vote était déjà commencé. On ne peut donc pas procéder de cette façon.

(La motion est adoptée.)

**Le président:** Je vais suspendre la réunion pendant quelques minutes.

[La séance se poursuit à huis clos.]





**POSTE  MAIL**

Société canadienne des postes / Canada Post Corporation

Port payé

Postage paid

**Poste-lettre**

**Lettermail**

**1782711  
Ottawa**

*En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :  
Les Éditions et Services de dépôt  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Ottawa (Ontario) K1A 0S5*

*If undelivered, return COVER ONLY to:  
Publishing and Depository Services  
Public Works and Government Services Canada  
Ottawa, Ontario K1A 0S5*

Publié en conformité de l'autorité  
du Président de la Chambre des communes

### PERMISSION DU PRÉSIDENT

Il est permis de reproduire les délibérations de la Chambre et de ses comités, en tout ou en partie, sur n'importe quel support, pourvu que la reproduction soit exacte et qu'elle ne soit pas présentée comme version officielle. Il n'est toutefois pas permis de reproduire, de distribuer ou d'utiliser les délibérations à des fins commerciales visant la réalisation d'un profit financier. Toute reproduction ou utilisation non permise ou non formellement autorisée peut être considérée comme une violation du droit d'auteur aux termes de la *Loi sur le droit d'auteur*. Une autorisation formelle peut être obtenue sur présentation d'une demande écrite au Bureau du Président de la Chambre.

La reproduction conforme à la présente permission ne constitue pas une publication sous l'autorité de la Chambre. Le privilège absolu qui s'applique aux délibérations de la Chambre ne s'étend pas aux reproductions permises. Lorsqu'une reproduction comprend des mémoires présentés à un comité de la Chambre, il peut être nécessaire d'obtenir de leurs auteurs l'autorisation de les reproduire, conformément à la *Loi sur le droit d'auteur*.

La présente permission ne porte pas atteinte aux privilèges, pouvoirs, immunités et droits de la Chambre et de ses comités. Il est entendu que cette permission ne touche pas l'interdiction de contester ou de mettre en cause les délibérations de la Chambre devant les tribunaux ou autrement. La Chambre conserve le droit et le privilège de déclarer l'utilisateur coupable d'outrage au Parlement lorsque la reproduction ou l'utilisation n'est pas conforme à la présente permission.

On peut obtenir des copies supplémentaires en écrivant à : Les Éditions et Services de dépôt  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Ottawa (Ontario) K1A 0S5  
Téléphone : 613-941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur : 613-954-5779 ou 1-800-565-7757  
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante : <http://www.parl.gc.ca>

Published under the authority of the Speaker of  
the House of Commons

### SPEAKER'S PERMISSION

Reproduction of the proceedings of the House of Commons and its Committees, in whole or in part and in any medium, is hereby permitted provided that the reproduction is accurate and is not presented as official. This permission does not extend to reproduction, distribution or use for commercial purpose of financial gain. Reproduction or use outside this permission or without authorization may be treated as copyright infringement in accordance with the *Copyright Act*. Authorization may be obtained on written application to the Office of the Speaker of the House of Commons.

Reproduction in accordance with this permission does not constitute publication under the authority of the House of Commons. The absolute privilege that applies to the proceedings of the House of Commons does not extend to these permitted reproductions. Where a reproduction includes briefs to a Committee of the House of Commons, authorization for reproduction may be required from the authors in accordance with the *Copyright Act*.

Nothing in this permission abrogates or derogates from the privileges, powers, immunities and rights of the House of Commons and its Committees. For greater certainty, this permission does not affect the prohibition against impeaching or questioning the proceedings of the House of Commons in courts or otherwise. The House of Commons retains the right and privilege to find users in contempt of Parliament if a reproduction or use is not in accordance with this permission.

Additional copies may be obtained from: Publishing and Depository Services  
Public Works and Government Services Canada  
Ottawa, Ontario K1A 0S5  
Telephone: 613-941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax: 613-954-5779 or 1-800-565-7757  
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>

Also available on the Parliament of Canada Web Site at the following address: <http://www.parl.gc.ca>